



## **ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΜΕΣΟΛΑΒΗΣΗΣ & ΔΙΑΙΤΗΣΙΑΣ**

**ΕΔΡΑ:** Πλατεία Βικτωρίας 7, Αθήνα 10434 ☎210 88 14 922 ☎ 210 88 15 393 ✉info@omed.gr  
**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ:** Πολυτεχνείου 21, Θεσσαλονίκη 54626 ☎ 2310 517 128 ☎ 2310 517 119

**Προς:**

- 1. Ομοσπονδία Εργατοϋπαλλήλων Κλωστοϋφαντουργίας Ιματισμού Δέρματος Ελλάδας (Ο.Ε.Κ.Ι.Δ.Ε.),** Χαλκοκονδύλη 37, 104 32 Αθήνα.
- 2. Σύνδεσμο Ελλήνων Βιομηχάνων Κλωστοϋφαντουργών,** Ξενοφώντος 5, 105 57 Αθήνα.
- 3. Πανελλήνιο Σύνδεσμο Βαφείων Φινιριστηρίων και Τυποβαφείων,** Δωδεκανήσου 22, 546 26 Θεσσαλονίκη.
- 4. Σύνδεσμο Εριοβιομηχάνων Ελλάδας,** Καλαμιώτου 10, Αθήνα.

### **ΔΙΑΙΤΗΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ**

**26/2004**

**Για τους όρους αμοιβής και εργασίας των Εργατοτεχνιτών επιχειρήσεων Κλωστοϋφαντουργίας, Εριοβιομηχανίας και Εριοϋφαντουργίας, των απασχολούμενων στα Βαφεία-Τυποβαφεία-Φινιριστήρια των επιχειρήσεων αυτών καθώς και των εργαζομένων σε Εκκοκκιστήρια Βάμβακος όλης της χώρας**

---

*(Πράξη κατάθεσης Υπουργείου Απασχόλησης και Κοινωνικής Προστασίας: 18/02-08-2004)*

Στην Αθήνα σήμερα την 28 Ιουλίου 2004 στα γραφεία του Ο.ΜΕ.Δ., ο κατά τον Ν.1876/90 Μεσολαβητής-Διαιτητής Χρήστος Καρατζάς, που αναδείχθηκε στην υπόθεση αυτή Διαιτητής, σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 15 και 16 του παραπάνω νόμου, ύστερα από την αριθμ. 039/20-7-2004 αίτηση της Ομοσπονδίας Εργαζομένων Κλωστοϋφαντουργίας, Ιματισμού και Δέρματος Ελλάδος προς τον Ο.ΜΕ.Δ. για την έκδοση Διαιτητικής Αποφάσεως και επίλυση της συλλογικής διαφοράς εργασίας που δημιουργήθηκε μεταξύ αυτής και των παρακάτω εργοδοτικών οργανώσεων, προσκάλεσα σε συζήτηση της αιτήσεως αυτής τα ενδιαφερόμενα μέρη με την αριθμ.1614/23-7-2004 πρόσκλησή μου, εκπρόσωποι των οποίων, όπως ονομαστικά αναφέρονται στο σχετικό Πρακτικό Διαιτησίας, προσήλθαν την παραπάνω

ημέρα και ώρα 10,00 και ανέπτυξαν τις απόψεις τους επί της διαφοράς αυτής και τους λόγους οι οποίοι τις στηρίζουν και ζήτησαν να γίνουν δεκτές.

Κατά τη συζήτηση αυτή οι εκπρόσωποι των εργαζομένων δήλωσαν ότι:

1. Προσέφυγαν στη διαδικασία αυτή της Διαιτησίας επειδή έκαναν αποδεκτή την Πρόταση του Μεσολαβητή, παρότι δεν τους ικανοποιεί στα βασικά τους αιτήματα που έθεσαν με το σχέδιο της ΣΣΕ που υπέβαλαν, την οποία όμως απέρριψαν οι εργοδοτικές οργανώσεις, αφού είχαν αποτύχει και οι απ' ευθείας διαπραγματεύσεις οι οποίες είχαν αρχίσει από τις αρχές σχεδόν του τρέχοντος έτους και έτσι οι εργαζόμενοι κινδύνεψαν να μείνουν χωρίς αυξήσεις για ολόκληρο το έτος αφού η προηγούμενη ρύθμιση έληξε την 31-12-2003.
2. Οι αποδοχές των υπαγομένων στην ρύθμιση αυτή μισθωτών τόσο σε αποπληθωρισμένες πραγματικές τιμές όσο και σε αγοραστική δύναμη συνεχώς μειώνονται με αφορμή τις μειωμένες ποσοστιαίες αυξήσεις που χορηγούνται κάθε φορά ακόμη και σε σχέση με αυτές που χορηγούν οι ΕΓΣΣΕ στους εργαζομένους όλης της χώρας, όπως συνέβη ειδικότερα με την από 26-7-2002 ΣΣΕ αντίγραφο της οποίας προσκόμισαν. Γι' αυτόν το λόγο ζητούν να χορηγηθεί αύξηση στα βασικά ημερομίσθια της ρυθμίσεως αυτής σε ποσοστό 7,5% τουλάχιστον από 1-1-2004 και από 1-9-2004.
3. Οι αποκλίσεις μεταξύ των βασικών ημερομισθίων της Ε.Γ.Σ.Σ.Ε. που ισχύει από 1-1-2004 και της παρούσης συλλογικής ρυθμίσεως σμικρύνθηκαν ακόμα περισσότερο μετά την συλλογική ρύθμιση του προηγούμενου έτους.
4. Πέραν από τις γενικές αυξήσεις των βασικών ημερομισθίων θα πρέπει να χορηγηθεί από 1-1-2004 και μία επί πλέον αύξηση στο ημερομίσθιο των εκκοκκιστών, προκειμένου να προσεγγίσουν τα βασικά ημερομίσθιά τους τα αντίστοιχα ημερομίσθια των υπολοίπων ειδικοτήτων του κλάδου και
5. Προκειμένου να προσεγγίσουν στην αρχική του ποσοστιαία σχέση το χορηγούμενο επίδομα ανθυγιεινής εργασίας στους βαφείς και τυποβαφείς, να χορηγηθεί αύξηση ύψους 0.70 € /ημέρα.

Οι εκπρόσωποι της εργοδοτικής πλευράς αντίθετα ζήτησαν, επικαλούμενοι την κακή γενικά οικονομική πορεία του βιομηχανικού κλάδου που εκπροσωπούν, προς απόδειξη της οποίας ο εκπρόσωπος των Βιομηχάνων Κλωστοϋφαντουργών υπέβαλε το από 27-7-2004 υπόμνημά του και αντίγραφα σχετικών στατιστικών δημοσιεύσεων, ελλήνων και αλλοδαπών ειδικών από τα οποία προκύπτει συρρίκνωση του τζίρου των συναφών επιχειρήσεων τα τελευταία χρόνια, των κερδών και της παραγωγής τους οι δε λοιποί ανεφέρθησαν προφορικά στη βασιμότητα των στοιχείων που προσκομίσθηκαν και πρόσθεσαν ότι το εργασιακό τους κόστος είναι πλέον

δυσβάσταχτο για όλο τον κλάδο και οι εργαζόμενοι οφείλουν να το αντιληφθούν διότι σε αντίθετη περίπτωση θα υπάρξει περαιτέρω μείωση των εργασιών και συνακόλουθα κλείσιμο και άλλων επιχειρήσεων του κλάδου οι οποίες προσπαθούν να επιβιώσουν στην χώρα μας και ζήτησαν οι ποσοστιαίες αυξήσεις που θα χορηγηθούν στους εργαζομένους να μην υπερβαίνουν το 3,5 % συνολικά σε δύο δόσεις από 1-1-2004 και από 1-7-2004 και να απορριφθούν όλα τα λοιπά αιτήματα του σχεδίου της ΣΣΕ που ζήτησαν οι εργαζόμενοι καθώς και η Πρόταση του Μεσολαβητή.

**Ύστερα από τα παραπάνω  
ΑΦΟΥ ΕΛΑΒΑ ΥΠΟΨΗ ΜΟΥ**

1. Ότι η προσφυγή στη διαιτησία έγινε με πρωτοβουλία της εργατικής πλευράς η οποία επιδιώκει την υπογραφή συλλογικής συμβάσεως εργασίας με έναρξη της ισχύος της από 1-1-2004,
2. Την από 14-7-2004 Πρόταση του Μεσολαβητή του Ο.ΜΕ.Δ. που προηγήθηκε,
3. Τα έγγραφα που περιέχονται στο σχετικό φάκελο της Μεσολαβήσεως και τα στοιχεία που προκύπτουν από αυτά,
4. Τα όσα αναπτύχθηκαν προφορικά κατά τη συζήτηση της αιτήσεως των εργαζομένων και το από 27-7-2004 γραπτό υπόμνημα του Συνδέσμου Ελλήνων Βιομηχάνων Κλωστοϋφαντουργών,
5. Το ύψος των αυξήσεων από 1-1-2004 και από 1-9-2004 της από 24-5-2004 ΕΓΣΣΕ,
6. Το ύψος του πληθωρισμού, όπως αυτό διαμορφώθηκε για το έτος 2003, καθώς και τον προβλεπόμενο πληθωρισμό για το έτος 2004,
7. Τις έντονες πιέσεις που δέχεται ο κλάδος της κλωστοϋφαντουργίας και εριοϋφαντουργίας στα πλαίσια του διεθνούς ανταγωνισμού και ειδικότερα των νέων αγορών χωρών της Ασίας,
8. Τις ρυθμίσεις συναφών κλάδων για το τρέχον έτος στις οποίες συμμετείχε η οργάνωση των εργαζομένων (ΟΕΚΙΔΕ),
9. Επειδή η έναρξη της ισχύος της αποφάσεως αυτής πρέπει να ορισθεί από 1-1-2004, προκειμένου να εξασφαλισθεί η χρονική συνέχεια και η κατά το νόμο 1876/90 ετήσια τουλάχιστον ισχύς των επαναλαμβανόμενων κατ' έτος ρυθμίσεων και
10. Επειδή σε κάθε περίπτωση θα πρέπει να εξασφαλίζεται στους εργαζομένους ένα μέσο ημερομίσθιο ικανό κατά τεκμήριο να εξασφαλίζει την επιβίωση των ιδίων και των οικογενειών τους, ενόψει του κόστους ζωής το οποίο, κατά γενική ομολογία

και αυταπόδεικτα αυξάνει στη χώρα μας τα τελευταία χρόνια, ιδίως μετά την εισαγωγή του νομίσματος του ευρώ, σε τρόπο δυστυχώς ανεξέλεγκτο, χωρίς όμως και να διαταράσσεται η σχέση του ημερομισθίου αυτού τόσο με τα αντίστοιχα ημερομίσθια της κάθε φορά ισχυούσης ΕΓΣΣΕ και χωρίς να δημιουργείται πρόσθετο κόστος στις επιχειρήσεις από τη διαταραχή της σχέσεως αυτής. Έτσι, εάν χορηγηθούν στην προκειμένη περίπτωση αυξήσεις μεγαλύτερες από αυτές της ΕΓΣΣΕ, όπως ζητά η πλευρά των εργαζομένων ή μικρότερες, όπως ζητά η πλευρά των εργοδοτών, θα διαταραχθεί η σχέση αυτή και θα δημιουργηθούν συνέπειες θετικές ή αρνητικές αντίστοιχα για τα δύο μέρη που πρέπει να αποφευχθούν. Το ποσοστό όμως αυτό που θα χορηγηθεί μπορεί να διαχωριστεί, χωρίς συνέπειες στα βασικά ημερομίσθια το μεγαλύτερο μέρος του αφενός και στα επιδόματα που ήδη έχουν καθιερωθεί και καταβάλλονται βάσει προηγούμενων ομοίων ρυθμίσεων αφετέρου και έτσι και η πλευρά των εργαζομένων να ικανοποιηθεί εν μέρει και οι επιχειρήσεις να μην επιβαρυνθούν ιδιαίτερα σε συνάρτηση πάντοτε με τις διαφορές που υπήρχαν στις συνολικές αποδοχές στη σχέση τους με τις αποδοχές που καθορίζει από την 1-1-2004 η ΕΓΣΣΕ. Δηλαδή, εάν το βασικό ημερομίσθιο των τεχνιτών Κλωστοϋφαντουργίας απείχε από το βασικό ημερομίσθιο της ΕΓΣΣΕ την 31-12-2003 κατά 17,73% (27,42 προς 23,29), θα πρέπει η σχέση αυτή να διατηρηθεί και κατά το έτος αυτό κατά το δυνατόν είτε στο βασικό ημερομίσθιο είτε με αύξηση επιδομάτων αφού, σε διαφορετική περίπτωση θα επέρχονταν σταδιακά συρρίκνωση ή αντίθετα, εάν χορηγηθούν μεγαλύτερες αυξήσεις, αύξηση της διαφοράς αυτής η οποία δε δικαιολογείται έτσι ή αλλιώς την περίοδο αυτή που διανύει ο κλάδος της κλωστοϋφαντουργίας στη χώρα μας.

### **Για τους λόγους αυτούς**

Για την επίλυση της συλλογικής διαφοράς εργασίας που δημιουργήθηκε μεταξύ της Ομοσπονδίας Εργαζομένων Κλωστοϋφαντουργίας, Ιματισμού και Δέρματος Ελλάδος αφενός και των εργοδοτικών Οργανώσεων:

1. Σύνδεσμος Ελλήνων Βιομηχάνων Κλωστοϋφαντουργών,
2. Πανελλήνιος Σύνδεσμος Βαφείων Τυποβαφείων και Φινιριστηρίων, και
3. Σύνδεσμος Εριοβιομηχάνων Ελλάδος αφετέρου,

και που αφορά τους όρους αμοιβής και εργασίας των εργαζομένων στην κλωστοϋφαντουργία, εριοβιομηχανία, εριοϋφαντουργία και στα εκκοκκιστήρια βάμβακος όλης της χώρας,

### **Η ΑΠΟΦΑΣΗ ΜΟΥ ΕΧΕΙ ΩΣ ΕΞΗΣ**

## **Άρθρο 1**

### **Πεδίο Εφαρμογής**

Στις διατάξεις της παρούσας υπάγονται οι εργατοτεχνίτες-τριες των επιχειρήσεων κλωστοϋφαντουργίας, εριοβιομηχανίας και εριοϋφαντουργίας, οι απασχολούμενοι στα βαφεία, τυποβαφεία, φινιριστήρια των επιχειρήσεων αυτών καθώς και οι εργαζόμενοι στα εκκοκιστήρια βάμβακος όλης της χώρας.

## **Άρθρο 2**

### **Αναπροσαρμογή Βασικών Ημερομισθίων**

1. Τα βασικά ημερομίσθια των εργατοτεχνιτών/τριών των επιχειρήσεων του άρθρου 1, εκτός από αυτά των εργαζομένων στα εκκοκιστήρια βάμβακος, όπως είχαν διαμορφωθεί την 31-12-2003, αυξάνονται, από 1-1-2004, κατά ποσοστό 4,8%.
2. Τα βασικά ημερομίσθια των εργατοτεχνιτών/τριών που απασχολούνται στα εκκοκιστήρια βάμβακος, όπως είχαν διαμορφωθεί την 31-12-2003, αυξάνονται, από 1-1-2004, κατά ποσοστό 5,8%.

## **Άρθρο 3**

### **Επιδόματα**

1. Το επίδομα ανθυγιεινής εργασίας, που χορηγείται βάσει προηγούμενων ρυθμίσεων του κλάδου, στους εργατοτεχνίτες-τριες των βαφείων, τυποβαφείων, φινιριστηρίων κ.λπ., όπως είχε διαμορφωθεί την 31-12-2003, αυξάνεται περαιτέρω, από 1-1-2004, για όλα τα κλιμάκια, κατά 0,60 ευρώ.
2. Η χορηγούμενη 5<sup>η</sup> τριετία στους εργαζόμενους στην Κλωστοϋφαντουργία (ειδικευμένοι τεχνίτες, βοηθοί τεχνιτών, ειδικευμένοι εργάτες/τριες Α και Β) και στους εκκοκιστές, διαμορφώνεται από 1-7-2004, σε ποσοστό 5%, υπολογιζόμενο στα κάθε φορά ισχύοντα βασικά ημερομίσθια.
3. Σε όλους τους έγγαμους μισθωτούς που υπάγονται στην παρούσα χορηγείται επίδομα γάμου σε ποσοστό 10% επί του κάθε φορά ισχύοντος βασικού ημερομισθίου. Προκειμένου για τους εργαζομένους που εργάζονται σε βαφεία τυποβαφεία κ.λπ. το επίδομα αυτό υπολογίζεται σε 10% επί του εκάστοτε βασικού ημερομισθίου του κλιμακίου στο οποίο ανήκουν με βάση την υπηρεσία ή προϋπηρεσία τους.

Το επίδομα αυτό χορηγείται και εκτός από τους εγγάμους και στους λοιπούς με τις προϋποθέσεις του άρθρου 20 του Ν.1849/89.

**Άρθρο 4**  
**Αποζημίωση λόγω Καταγγελίας**  
**της Σύμβασης των Εργατοτεχνιτών/τριών**  
**και Λοιποί Θεσμικοί Όροι Εργασίας**

- α. Οι αποζημιώσεις του β.δ. 16/18 Ιουλίου 1920, όπως διαμορφώθηκαν με τις Ε.Γ.Σ.Σ.Ε. του 1989 (άρθρο 7), του 1994 (άρθρο 4), του 1996 (άρθρο 6), του 1998-1999 (άρθρο 4), του 2000-2001 (άρθρο 5), και του 2002-2003 (άρθρο 4) βελτιώνονται και καθορίζονται ως εξής, ανάλογα με το χρόνο υπηρεσίας του εργατοτεχνίτη (-τριας):

Προϋπηρεσία	Αποζημίωση
Από 2 μήνες έως 1 έτος:	5 ημερομίσθια
Από 1 έτος συμπληρωμένο έως 2 έτη:	7 ημερομίσθια
Από 2 έτη συμπληρωμένα έως 5 έτη:	15 ημερομίσθια
Από 5 έτη συμπληρωμένα έως 10 έτη:	30 ημερομίσθια
Από 10 έτη συμπληρωμένα έως 15 έτη:	60 ημερομίσθια
Από 15 έτη συμπληρωμένα έως 20 έτη:	100 ημερομίσθια
Από 20 έτη συμπληρωμένα έως 25 έτη:	120 ημερομίσθια
Από 25 έτη συμπληρωμένα έως 30 έτη:	140 ημερομίσθια
Από 30 έτη συμπληρωμένα και άνω:	160 ημερομίσθια

- β. Μειωμένο Ωράριο για τη Φροντίδα του Τέκνου

Η άδεια θηλασμού και φροντίδας παιδιών του άρθρου 9 της Ε.Γ.Σ.Σ.Ε. του έτους 1993, όπως έχει τροποποιηθεί και ισχύει, έχει ως αφετηρία τη λήξη της άδειας λοχείας, δηλαδή 9 εβδομάδες μετά τον τοκετό.

- γ. Εναλλακτική Χρήση του μειωμένου Ωραρίου ως Άδειας για Φροντίδα του Παιδιού

Το μειωμένο ωράριο («άδεια») θηλασμού και φροντίδας παιδιών του άρθρου 9 της Ε.Γ.Σ.Σ.Ε. του έτους 1993, όπως έχει τροποποιηθεί και ισχύει, δικαιούται ο/η εργαζόμενος/-η με αίτησή του/της να το ζητήσει εναλλακτικά ως συνεχόμενη ισόχρονη άδεια με αποδοχές, εντός της χρονικής περιόδου κατά την οποία δικαιούται μειωμένου ωραρίου για τη φροντίδα του παιδιού.

Η εναλλακτική χορήγηση της άδειας προϋποθέτει συμφωνία του εργοδότη και χορηγείται εφάπαξ ή τμηματικά.

δ. Άδεια Εξετάσεων σε Μεταπτυχιακούς Φοιτητές

Όσοι συμμετέχουν σε πρόγραμμα για μεταπτυχιακό δίπλωμα ετήσιας τουλάχιστον φοίτησης ή διδακτορικό δίπλωμα ΑΕΙ και ΤΕΙ της ημεδαπής ή της αλλοδαπής, δικαιούνται άδεια 10 εργασίμων ημερών. Η άδεια αυτή είναι άνευ αποδοχών από τον εργοδότη, χορηγείται σε συνεχείς ημέρες ή τμηματικά και ανεξάρτητα από την ηλικία του/της δικαιούχου και ισχύει μέχρι δύο έτη.

ε. Άδεια λόγω AIDS

Εργαζόμενοι(-ες) με εξαρτημένη σχέση εργασίας, που έχουν υπηρεσία μέχρι τεσσάρων (4) ετών στον ίδιο εργοδότη, οι οποίοι(-ες) είναι φορείς ή πάσχουν από AIDS, και έχουν κριθεί ικανοί προς εργασία, δικαιούνται από τη γνωστοποίηση στον εργοδότη, έως ένα (1) μήνα για κάθε ημερολογιακό έτος επιπλέον άδεια με αποδοχές.

ι. Άδεια Γονέα για Παιδί με Νόσημα που απαιτεί Μεταγγίσεις Αίματος και Παραγώγων του ή Αιμοκάθαρση

Στους φυσικούς ή θετούς γονείς παιδιού ηλικίας ως δέκα έξι (16) ετών συμπληρωμένων, το οποίο πάσχει από νόσημα που απαιτεί μεταγγίσεις αίματος και παραγώγων του ή αιμοκάθαρση χορηγείται πρόσθετη άδεια δέκα (10) εργάσιμων ημερών ετησίως. Η άδεια αυτή είναι με αποδοχές και χορηγείται και στους δύο γονείς επιπλέον της άδειας που δικαιούνται από άλλες διατάξεις.

ια. Υγιεινή και Ασφάλεια της Εργασίας

Οι υπαγόμενες στη ΔΑ αυτή επιχειρήσεις οφείλουν να επιτείνουν τις προσπάθειές τους και να εξαντλούν τις υπάρχουσες δυνατότητες για την ενημέρωση των εργαζομένων για τη νομοθεσία, τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις της κάθε πλευράς όσον αφορά τους όρους υγιεινής και ασφαλείας της εργασίας.

## **Άρθρο 5**

### **Τελικές Διατάξεις**

1. Κατά τα λοιπά εξακολουθούν να ισχύουν οι διατάξεις της 37/2003 ΔΑ και των προηγούμενων συλλογικών ρυθμίσεων, κατά το μέρος που δεν τροποποιούνται με την παρούσα.
2. Τυχόν καταβαλλόμενες αποδοχές ανώτερες από αυτές που προκύπτουν από την παρούσα δε μειώνονται και τυχόν ευνοϊκότεροι όροι εργασίας δεν τροποποιούνται και εξακολουθούν να ισχύουν.

**Άρθρο 6**  
**Έναρξη Ισχύος**

Η ισχύς της παρούσας αρχίζει από 1/1/2004 εκτός αν ορίζεται διαφορετικά.

*Ημερομηνία έκδοσης Διαιτητικής Απόφασης:*  
*Αθήνα, 29 Ιουλίου 2004*

**Ο ΔΙΑΙΤΗΤΗΣ**  
**ΧΡΗΣΤΟΣ ΚΑΡΑΤΖΑΣ**